

三宅島の現状（その58）

平成15年7月10日
三宅村災害対策本部

【気象及び火山活動状況】

この期間は、梅雨前線が伊豆諸島から関東地方の間を南北に移動したため、曇りの日が多く、期間の中頃には前線上に低気圧が発生して4日に19ミリから25ミリの日降水量を観測しました。期間の後半には梅雨前線が三宅島付近に停滞することがありましたが、前線の活動は弱く、晴間もあり、5日には日最高気温が28.3℃になりました。

火山の活動状況は、8日にやや振幅の大きな低周波地震が観測されましたが、体に感じる地震は観測されませんでした。噴煙の状況は雲のため観測できない日が多くありましたが、3日には白色の噴煙が火口上800mまで上がっているのが観測されました。

火山ガス(SO₂)の放出量調査は、9日に警視庁の協力により、約5,400トン/日から7,300トン/日を観測しました。島内のガス濃度(SO₂)は、26日逢の浜温泉で7.4ppm、30日三池消防器具置場で7.4ppm、8日三宅島空港で5.1ppmを観測しました(東京都環境局観測)

【定期船】

白い船体が水平線から波をかき分けて向かって来る雄姿に誰もが頬もしく感じると同時にいろいろな思いをめぐらしながら定期船が入港してくるのを見守っています。

唯一島を結ぶ交通手段である定期船は、島で働く作業員、防災関係者にとって東京と三宅島を結ぶ連絡船であると同時に、都会の匂いと島の匂いを交互に乗せてくれる楽しみの船でもあります。定期船が入港するさん橋には作業を終え休暇で都内にいる家族の元へ帰る人、そして休暇を終え沢山の荷物を抱え船から降りてくる人、さん橋はまさに島の社交場のような賑わいを見せてくれます。

週3回の定期船の寄港は島で作業する人にとって一番の楽しみであり人だけでなく生活物資や生鮮食料品も入荷する日です。島内には、防災関係者に向けた臨時の売店が2箇所で営業され、いろいろな商品が所狭しと陳列されており、島で働く人々の胃袋を十分に満たしてくれています。島も小暑(7月7日)を過ぎて、いよいよ本格的な暑さがやってきます。滞在、日帰り帰宅事業について来島される島民の皆さんには無理をせず健康には十分注意して作業を行っていただきたいと思います。

【滞在及び日帰り帰宅事業の実施状況】

(1) 滞在型帰宅事業の実績

6月28日から31日	坪田地区	参加者 154名
7月 5日から 8日	伊豆伊ヶ谷地区	参加者 120名

(2) 日帰り帰宅事業の実績

6月26日	神着地区	参加者 49名
7月 2日	阿古地区	参加者 87名
7月10日	坪田地区	参加者 93名

(問合せ先：三宅村災害対策本部 電話 04994-6-1549)

平成15年7月15日
東京都三宅村

『火山ガスと健康影響に関する Q&A』の送付について

三宅村では、「三宅島火山ガスに関する検討会報告」説明会や「火山ガスと健康影響」説明会を実施しています。これは現在の火山ガスの状況や火山ガス特性の知識を得ることで、帰島後の生活の注意点を理解することを目的としたものです。説明会は都内各所で今後も実施していくますが、都合により参加できない方、又説明会に参加された方でもよく分からなかつた方のために、今回より「火山ガスと健康影響に関する Q&A」をお送り致します。

火山ガスに関心をもち注意を払うことは、三宅島で生活を送る上で避けては通れないことです。普段の心構えなどについて、島民一人一人が共通の知識を身に付けるために必要な情報を提供していきますので、是非ご活用下さい。

なお、この「火山ガスと健康影響に関する Q&A」についてご質問等ありましたら、下記の連絡先までお問合せ下さい。

記

1. 連絡先 〒163-8001

東京都新宿区西新宿2-8-1 東京都庁内

三宅村新宿総合事務所

災害復興室復興計画担当課計画係

電話03-5320-7826

FAX03-5388-1603

E-mail:miyake_c@miyakemura.com

*「火山ガスと健康影響に関する Q&A」は、帰島時に非常に参考になるので綴っておいて、定期的に確認するようご利用下さい。

火山ガスと健康影響に関する Q&A

Q 火山ガスってなあに？

A 現在、雄山の火口からガスが噴出しています。このガスを火山ガスといいます。噴出された火山ガスはふもとまで流れています。

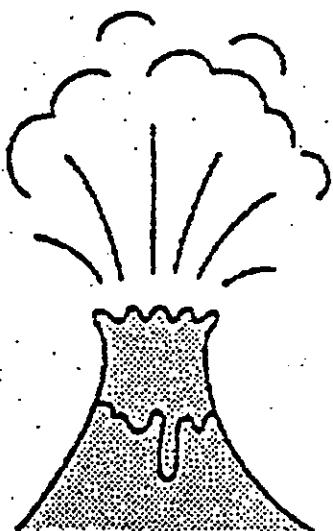
主な成分には、二酸化硫黄、水蒸気、硫酸ミスト、硫化水素、二酸化炭素、浮遊粒子状物質があります。

これらの成分の内、三宅島で危険なのは二酸化硫黄です。

その他の成分は、今のところ濃度が低いので、人体への影響は極めて低いと考えられています。

二酸化硫黄は無色で刺激臭があり、眼や咽喉を刺激します。

高濃度の二酸化硫黄を吸い込むと呼吸困難になることがあります。また、ぜんそく患者の場合、低濃度でも発作を誘発し、症状が悪化することもあるので注意が必要です。



Q 火山ガスが出たらどうすればいいの？

A 火山ガスが出た時は、二つのことに気をつけなくてはいけません。一つめは、ガスマスクをつけることです。ガスマスクをつければ、火山ガスを吸うことではなく、ぜんそくなどの発作を誘発することもありません。

二つめは、避難場所とそこに行くまでの道のりを覚えることです。火山ガスの濃度が濃い場合、ガスマスクの効果が早くなくなってしまう可能性があります。これを防ぐためには、今いる所から避難をしなくてはいけません。一番近い避難場所はどこにあるのか、どうすればそこまでたどりつけるかを把握しておく必要があるのです。



平成15年 7月10日

平成15年7月10日発行
会報第84号員数 415名
男 性 170名
女 性 245名

シルバー



みやけ

編集・発行
相談三宅村シルバー人材センター
東京都千代田区飯田橋3-10-3
シニアワーク東京2階
TEL: 03-3239-4343
FAX: 03-3512-3477

会員の安全就業の徹底に力を入れています。これを受けて振興財団では安全就業推進大会、安全就業推進連絡拡大会議を開催するなど実施しています。

全国シルバー人材センター事業協会は、七月を安全強化月間と定め、会員の就業中、就業途上で事故防止のため安全意識の高揚を図る全国キャンペーンを実施しています。

会員の安全就業の徹底に力を入れています。

七月八日開催された安全就業推進大会には、当センターから安全就業推進員の宮下主事をはじめ各現場のリーダー等五人が参加しました。

参加者は、沖山照次(都立大)、村上照久幸(産技研)、池田カツエ(三宅高校)、島沢紀久(光が丘)の皆さん。今回は宿泊帰島などの関係で保健科の大会での経験を現場で是非生かしてほしいものです。

会場は約300人の参加者で埋まり、安全標語の発表、安全就業優良シルバーの表彰についての事例発表で大いに盛り上がりました。

◆ 重点項目

全シ協全国統一の重点項目の

五、会員の健康安全管理の徹底

四、剪定作業中の事故防止

三、就業途上の事故防止

二、段差、障害物等による転倒防止

一、就業場所の安全確認

安全就業講習会

当センターでは、安全就業化月間の一環として各現場に担当者が夏本番を迎える予定ですが、これから夏本番を迎える予定ですが、

三宅高校と光が丘公園で

リスクコミュニケーション実施

三宅村は、四月から都内各地で島民とのリスクコミュニケーションのため、あらゆる機会を捉えて「火山ガスと健康との関係」、「ガス濃度」等が上昇した時の行動」等について詳しく説明し、帰島におけるリスクの受け入れの整備に全力を上げています。その一環としてこの六月、当センターやの就業現場

安全はシルバーみんなの会言葉

安全就業強化月間（七月）

健 康 相 談 会 開 催

配分金はあなたの口座に振り込みます

伝言板

▼▼▼ 八月十一日（月）
十月一〇日（金）

ある会員の健康管理を支援するため、島しょ保健所三宅島出張所の看護師さんの協力を得て、各現場を巡回して健康相談会を行います。

保健所では、多忙な日程をやりくりして皆さんの健康チエックのため出張してくれます。日程は、左記のとおりとなっていますので、全員の参加をお待ちしております。

炎天下の仕事で疲労もたまりやすく、注意も散漫になりがちです。安全就業のチエックポイントをもう一度おさらいして、事務のない楽しい職場にしたいのですね。

日程は左記のとおりです。

記

★都立大 II 七月、十月、一月
★三宅高 II 九月、十一月、二月
★保科大 II 九月、十一月、二月
★産技研 II 八月
★光が丘公園 II 九月、十二月
十一月、二月
尚、日時の決定は実施する日の数日前になりますので、決まり次第リーダーに連絡します。

記

☆都立大学 七月二十四日（木）
☆三宅高校 七月十五日（火）
☆光が丘 七月十六日（水）
☆保科大 七月十一日（金）
☆産技研 七月十七日（木）



今年もよろしく

情報連絡員

社協では三宅村の委託を受け、十五年度も引き続き「情報連絡員配置事業」を実施しています。昨年度は二十八名の連絡員が電話や訪問により、ご高齢の方を中心には延べ一万二千二十件の声かけ・連絡活動を行いました。制度利用上の手続きや行政情報を分かりやすく伝えたり、身近な相談役として活動しています。

また、皆さんの率直な要望も社協を通じて三宅村に伝えたり、身近な相談役として活動しています。

く伝えたり、身近な相談役として活動しています。

月1回の定例連絡員会議にて

届けています。

次の方々より、ご寄付を頂きました。ご厚志まことにありがとうございます。

羽衣商店街振興組合様
浦和明の星幼稚園PTA
マリアの会様 金一千万円。
帰宅難民の会神奈川県実行委員会様 金一万三百円。

北澤充様 金一千万円。

金目中学校区地域教育力ネットワーク協議会様 金七万円。

小笠原村社会福祉協議会様 金二二万九千六百九十六円。

八王子高校生徒会様 金八千三百九十六円。

都立農業高校定期制様 金九千七百七円。

小笠原村社会福祉協議会様 金二二万九千六百九十六円。

八王子高校生徒会様 金八千三百九十六円。

井口千佳子様(神着) 金五万円。亡夫・一秀様 のご香典の一部を。

池田良子様(伊豆) 金十万円。亡母・治代様 のご香典の一部を。

曾我部富春様(伊豆) 金五万円。亡母・ヨシ様 のご香典の一部を。

宮下裕子様(阿古) 金十万円。亡夫・許育様 のご香典の一部を。

櫻田静子様(伊ケ谷) 金十万円。亡夫・雅様の ご香典の一部を。

酒井謙三 金十万円。亡父・孝三様 のご香典の一部を。

山本喜美代 金十万円。亡子・實男様 のご香典の一部を。

北川多恵子 金十万円。亡母・さく様 のご香典の一部を。

早川マス子 金十万円。亡母・さく様 のご香典の一部を。

高田けさよ 金十万円。亡母・胡恵様 のご香典の一部を。

沖山仙明 金十万円。亡母・胡恵様 のご香典の一部を。

山田利明 金十万円。亡母・胡恵様 のご香典の一部を。

高松洋子 金十万円。亡母・胡恵様 のご香典の一部を。

吉澤真紀 金十万円。亡母・胡恵様 のご香典の一部を。

本多恵美 金十万円。亡母・胡恵様 のご香典の一部を。

【多摩地区】 金十万円。亡母・胡恵様 のご香典の一部を。

森下久美子 金十万円。亡母・胡恵様 のご香典の一部を。

伊藤智文 金十万円。亡母・胡恵様 のご香典の一部を。

川口富貴子 金十万円。亡母・胡恵様 のご香典の一部を。

高松淨子 金十万円。亡母・胡恵様 のご香典の一部を。

北川由紀 金十万円。亡母・胡恵様 のご香典の一部を。

【島しょ部】 金十万円。亡母・胡恵様 のご香典の一部を。

小林和男様(坪田) 金十万円。亡夫・孝夫様 のご香典の一部を。

櫻田静子様(伊ケ谷) 金五万円。亡夫・孝夫様 のご香典の一部を。

山田美枝子様(伊ケ谷) 金五万円。亡夫・孝夫様 のご香典の一部を。

工藤眞智子様 金五万円。亡夫・信道様 のご香典の一部を。

寺本悌子様(阿古) 金一万円。社会福祉の為に。 のご香典の一部を。

大島章様(阿古) 金一万円。社会福祉の為に。 のご香典の一部を。

三宅島チャリティコンサート実行委員会様 金二万四千五百九十八円。

ト川越実行委員会様 金二万四千五百九十八円。

鷗友学園女子中学校・高等学校様 金五万円。

学校様 金五万円。

調布星美幼稚園ボランティアサークル様 金一万八千八百四十五円。

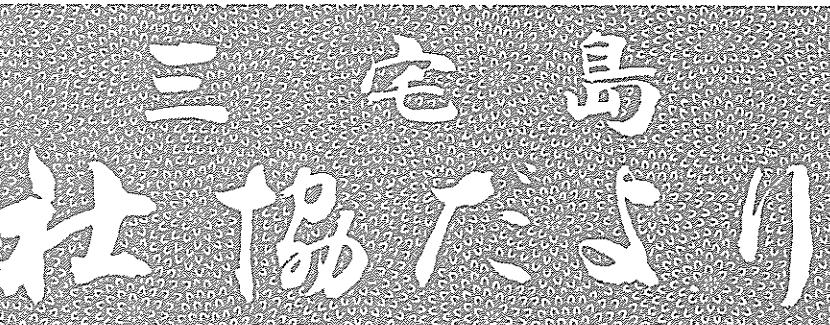
しぶやボランティアサラダボウルアウト様 金四万六千四百七十円。

山科威朗様 金二十万円。

非常勤職員 北村淑子 金二十万円。

四月十日付け退職

久しぶりの再会です。



第 117 号

平成15(2003)年7月15日発行

発行 三宅島社会福祉協議会
会長 寺本 達
東京都新宿区神楽河岸1-1
☎ 03-3235-5730
FAX 03-5229-1651
ホームページ http://www.miyakejima.com/syakyo/

あの暑かった地震と灰まみれの夏から三年がたち、私たち三宅島民の避難生活は、ついに四年目が目前となりました。

この間、予想もしなかつた沢山の人たちに、ありあまるご好意そしてご支援を受けて参りましたことについて深く感謝いたしております。現在、避難先各地で私は三宅島民が地域の新しい力として活躍するようにもう少なからず影響を与えていると思われます。

また、この長期に及ぶ辛い避難生活を底支えしてきたのは、何よりも島の人々のコミュニティの力であると考えております。広域分散助け合い、励ましあい、慰

めの暑かった地震と灰まみれの夏から三年がたち、私たち三宅島民の避難生活は、ついに四年目が目前となりました。

この間、予想もしなかつた沢山の人たちに、ありあまるご好意そしてご支援を受けて参りましたことについて深く感謝いたしております。現在、避難先各地で私は三宅島民が地域の新しい力として活躍するようにもう少なからず影響を与えていると思われます。

また、この長期に及ぶ辛い避難生活を底支えしてきたのは、何よりも島の人々のコミュニティの力であると考えております。広域分散助け合い、励ましあい、慰

めの暑かった地震と灰まみれの夏から三年がたち、私たち三宅島民の避難生活は、ついに四年目が目前となりました。

この間、予想もしなかつた沢山の人たちに、ありあまるご好意そしてご支援を受けて参りましたことについて深く感謝いたしております。現在、避難先各地で私は三宅島民が地域の新しい力として活躍するようにもう少なからず影響を与えていると思われます。

また、この長期に及ぶ辛い避難生活を底支えしてきたのは、何よりも島の人々のコミュニティの力であると考えております。広域分散助け合い、励ましあい、慰



第6回島民ふれあい集会が開かれました

について本会は今後も島民の皆さんや三宅村と共に力を尽くしていくことを願っています。島民はじっと耐えてきました。目に見えないところで脈々と息づく島のコミュニティの力、島の人の持つ力をあらためて強く感じています。そして希望を捨てず三宅島民はじっと耐えてきました。

今年三月には「三宅島火山ガスに関する検討会」の報告が出され、四月には新型帰島が開始されるなど帰島に向けての動きも増しています。

今年三月には「三宅島火山ガスに関する検討会」の数は今までより少なめでした。だが、福祉車両の個別配車による参加は過去最多の三十四名でした。初めて福祉車両を使われた方が八名も

どのような帰島になるのか、また帰れる日はいつになるのか、それらについての行動をとることが大切だと思います。

人間の力はどうしようもないこともあります。ですが、人の力で出来ること

一つ一つあります。遠くは群馬県や小田原市からも参加されました。外出や遠出が困難な方に

お困りの方に、この集会がどれほど楽しみだったことでしょう。

「次はいつ?」と聞かれることが多いと複雑な思いがします。

急に避難されて来られると、いう知らせを受けたものの、当時の北区社協は災害支援の準備というものが全くできていませんでした。昭和六十一年に伊豆大島噴火災害で全島避難が行われた際に、約二百名の大島島民を北区内の防災センターや体育馆などに約一ヶ月間受け入れた経験はあるものの、このような大規模で長期間にわたる災害の被災者が避難して来られるという経験は初めてのものでした。

そこで北区社協では、阪神大震災や伊豆大島噴火災害の支援記録を参考に「災害ボランティアセンター」を設置し、生活物資の募集や提供、緊急援護金の支給



桐ヶ丘三宅島ボランティア会設立総会2000年9月16日

分達でできることはお互にボランティアで助け合つていこう」との意味から、「桐ヶ丘三宅島ボランティア会」の名称で連絡会を設立し、現在も島民間の情報伝達や交流、地元や行政等との連絡窓口として活動を行われています。

して います 最近では 一時帰島での島や島民の皆さん様子、子どもたちの進学などの状況、三宅島島民連絡会の活動への協力、地域行事や健康診断などについて情報提供や情報交換が行われています。

また、三ヶ月に一回、北区赤羽福祉サービス事務所において、三宅村保健福祉課、三宅島社協、北区（防災課、保健所、福祉係）、北区社協、桐ヶ丘や浮間地区の在宅介護支援センターが「三宅島関連地域ケア会議」を行っています。

ボランティア活動として
行つたり、海のエコロジー
教室の講師を島の方にお願
いしたりと三宅島の皆さん
が来てくださったことで新
しい交流も生まれてきてい
ます。

避難というかたちで來て
いただいた北区ですが、地
元地域も三宅島の皆さんか
ら元気をいただいています

三年にわたる避難生活で
ご苦労も多いとは存じます
が、皆さん元気に帰島で
きることを心から願ってい
ます。

北区での支援活動を振り返って

ボク

三宅島の皆さん全島避難によって、それまでおよそ縁の無かつた北区に来られてから、もうすぐ三年が経とうとしています。当時、北区北部の赤羽にほど近い都営桐ヶ丘団地一帯に約二百名の方々が緊急に避難されて来られると、いう知らせを受けたものの、当時の北区社協は災害支援の準備というものが全くできていませんでした。昭和六十一年に伊豆大島噴火災害で全島避難が行われた際に、約二百名の大島島民を北区内の防災センターや体育馆などに約一ヶ月間受け入れた経験はあるものの、このような大規模で長期間にわたる災害の被災者が避難して来られるという経験は初めてのものでした。

そこで北区社協では、阪神大震災や伊豆大島噴火災害の支援記録を参考に「災害ボランティアセンター」を設置し、生活物資の募集や提供、緊急援護金の支給

桐ヶ丘地区の地域団体、関係機関との連絡組織づくりなどを実施しました。

北区の行政も桐ヶ丘出張所内に相談窓口を開設し、小学校転入児童に対して学用品・体操着等の支給、被災者救援物資集積所として休園中の幼稚園の提供、保健婦による個別訪問、被災世帯に対する商品券の配付などを実施しました。

ないなどの不安を抱える人たちが孤立してしまうのではないかという課題が当初から指摘されました。そこで桐ヶ丘地区に避難された三宅島の方々は、お互いの安否確認や助け合いをするため地域から集まつた緊急援助物資の管理・分配や必要な情報の伝達等も自主的に行い、「助けられるばかりではなく、自分達でできることはお互いにボランティアで助け合つていこう」との意味から、「桐ヶ丘三宅島ボランティア会」の名称で連絡会を設立し、現在も島民間の情報伝達や交流、地元や行政との連絡窓口として活動を行われています。

毎月一回「三宅島三者会議」を開催しています。当事者である桐ヶ丘三宅島ボランティア会と北区社協、北区（防災課、地域振興室、赤羽福祉サービス係、桐ヶ丘児童館）が合同で情報を持ち寄り、島民や島の状況について各機関が情報や課題を共有し、対応が必要な場合には縦割りで課題が埋もれないよう連携して対処しています。最近では、一時帰島での島や島民の皆さん様子、子どもたちの進学などの状況、三宅島島民連絡会の活動への協力、地域行事や健康診断などについて情報提供や情報交換が行われています。

また、三ヶ月に一回、北区赤羽福祉サービス事務所において、三宅村保健福祉課、三宅島社協、北区（防災課、保健所、福祉係）、北区社協、桐ヶ丘や浮間地区の在宅介護支援センターが「三宅島関連地域ケア会議」を行っています。

地元の児童館では「三宅島ブランド」と称して火山灰を染料に利用したコースターづくりを子どもたちのボランティア活動として行つたり、海のエコロジー教室の講師を島の方にお願いしたりと三宅島の皆さんが来てくださったことで新しい交流も生まれてきています。

2) 平成15年(2003年) 7月15日 社協だより

会費の集金は行いませんでした。

介護保険・コミュニティワーク・成年後見制度・高齢者グループホームなどの研修や説明会に職員が延べ一七回参加しました。

また、避難者のいる区市町村の一五九社協へ支援状況の調査を行いました。

連絡・調整

行政などとの連絡調整をしました。また、災害関係の研修会やイベントへの講師派遣は十一件でした。月一回の島民連絡会会議には役職員が毎回参加しました。

障害者福祉	<p>電話及び訪問にて相談を受け付け、内容に応じて管内外の関係機関と連携して対応しました。</p> <p>介護保険事業については要介護認定訪問調査が延べ七四件。本会でのケアプラン作成は年度当初は一九名、年度末は一二名でした。</p>	高校へ進学する中学三年生八名について塚田・大田奨学金支給を推薦しました
-------	--	-------------------------------------

三宅島災害・東京ボランティア支援センターの構成団体として、センターの事業に協力しました。

第四回（四月二十一日）、第五回（十一月四日）の「三宅島島民ふれあい集会」を三宅島島民連絡会や三宅島災害・東京ボランティア支援センター、東京ボランティア・市民活動センターなどと共に開催しました。「三宅島ふれあいコール」への島民ボランティアの登録は述べ二五名、延べコール回数は一、二〇二件です。三宅島会の支援イベントや児童・生徒支援のボランティア活動に協力しました。

援資金三宅特例貸付などの生活福祉資金貸付を行いました。
役員が延べ二十二名の施設入所者に訪問見舞いをしました。
年度末に一人親家庭等の未就学児、小中学生（計三十名）に玩具券、図書券を送りました。
歳末たすけあい募金、赤い羽根共同募金及び収益事業は避難中のため実施しませんでした。

会员·会費

五月三十一日に開かれた評議員会で承認された平成十四年度の事業について概要を報告いたします。

に社協関係情報を掲載しました。

十一月には「三宅島ウォーキングつくば」に障害者・家族4名が参加。また、相談を行い、関係機関と連携して社会参加等を支援しました。

委託事業

